



COMUNE DI RUSSI
PROVINCIA DI RAVENNA
CAP 48026 – Piazza D.A. Farini, 1
P. iva 002466880397
PEC. pg.comune.russi.ra.it@legalmail.it

Russi, 12 gennaio 2026

COMUNICATO STAMPA

Con preghiera di pubblicazione

Pubbligate su Spotify tre audio-puntate in dialetto dedicate alla Divina Commedia, grazie al progetto comunale “Dialèt in scena e in rete: tradizione e futuro a Russi” cofinanziato dalla Regione ER

A Russi Dante “parla” romagnolo in un podcast

La Divina Commedia come non l’avete mai ascoltata: parole immortali che incontrano il suono vivo del dialetto romagnolo.

Il Comune di Russi ha di recente pubblicato su Spotify il podcast in tre audio-puntate in dialetto romagnolo dedicato alla Divina Commedia, un viaggio tra poesia, storia e territorio, dove Dante torna a parlare la lingua della terra che lo accolse.

Il podcast fa parte del progetto comunale *Dialèt in scena e in rete: tradizione e futuro a Russi*, cofinanziato dalla Regione Emilia-Romagna attraverso l’*Avviso pubblico per la presentazione di progetti in materia di salvaguardia e valorizzazione dei dialetti dell’Emilia-Romagna* (L.R. 16/2014), realizzato con la collaborazione di Associazione La Grama, Associazione Masoni, Centro Sociale Culturale Porta Nova, Fondazione ATER, Pro Loco Russi e Istituto Comprensivo “A. Baccarini”.

Il progetto prevede anche un corso intergenerazionale di romagnolo in 8 incontri (in svolgimento, posti esauriti) pensato per avvicinare nonni e nipoti, genitori e figli alla scoperta dell’anima autentica della Romagna. L’obiettivo è semplice ma ambizioso: custodire le parole della tradizione e, allo stesso tempo, farle dialogare con gli strumenti e i linguaggi di oggi: podcast, video e contenuti digitali, infatti, consentono di rendere fruibile il dialetto anche online.

Le puntate del podcast

Il podcast si compone di tre puntate, con brani tratti da ciascuna cantica. Nel dettaglio:

Prima puntata

INFERNO

Dant int la tera ramiana (Dante nella terra ravennate)

Incipit dei canti I, II, III e quattro terzine del V

Testi di Francesco Talanti

Commenti di Elio Pezzi

Voci di Elio Pezzi e Luigi Rusticali

Seconda puntata

PURGATORIO

Guido da Prata, il cenacolo dantesco e Menghino Mezzani



COMUNE DI RUSSI

PROVINCIA DI RAVENNA

CAP 48026 – Piazza D.A. Farini, 1

P. iva 002466880397

PEC. pg.comune.russi.ra.it@legalmail.it

Canto XIV

Testi di Luigi Rusticali

Voci di Luigi Rusticali ed Elio Pezzi

Terza puntata

PARADISO

Dante incontra San Pier Damiani

Canto XXI (versi 103-142)

Voce di Donata Utili

Dante parla di San Francesco

Canto XI (versi 43-63; 73-81; 106-117)

Voce di Donata Utili

«Attraverso questo progetto - spiega la **Vice Sindaca e Assessora alla Cultura Grazia Bagnoli** – intendiamo valorizzare il dialetto romagnolo non solo come lingua del passato, ma come strumento di identità e creatività contemporanea, da trasmettere alla comunità locale, ai giovani che a scuola studiano La Divina Commedia, ma anche a un pubblico più vasto online. Desidero esprimere un sentito ringraziamento a chi ha reso possibile questo lavoro con testi, studio e interpretazione vocale: Elio Pezzi, Luigi Rusticali e Donata Utili».

Informazioni sul progetto:

<https://www.comune.russi.ra.it/novita/notizie/dialet-in-scena-e-in-rete-tradizione-e-futuro-a-russi>

Per ascoltare il podcast su Spotify:

https://open.spotify.com/show/685pYDBgOoDJyM9ljUBO4l?si=jlvh8-LoTky2Kq9i_zSXYg&nd=1&dlsi=29bd3a1cc0d34168

Ufficio Comunicazione Comune di Russi

0544 587619

* Siamo coscienti che e-mail indesiderate sono oggetto di disturbo, quindi la preghiamo di accettare le nostre scuse se questo messaggio non è di suo interesse. Ai sensi della normativa in vigore la informiamo che il suo indirizzo e-mail è stato reperito attraverso fonti di pubblico dominio, o da e-mail ricevute, o perché lei è iscritto alla Mailing List del Comune di Russi. Tutti i destinatari di questo messaggio sono in copia nascosta (D.Lgs. 196/2003). Questo messaggio non può essere considerato SPAM poiché include la possibilità di essere rimosso da futuri invii. Qualora non



COMUNE DI RUSSI

PROVINCIA DI RAVENNA

CAP 48026 – Piazza D.A. Farini, 1

P. iva 002466880397

PEC. pg.comune.russi.ra.it@legalmail.it

intendesse ricevere ulteriori comunicazioni, la preghiamo di cancellarsi inviando una e-mail a addettostampa@comune.russi.ra.it con oggetto CANCELLAMI.